Отчет о результатах консультаций по вопросам снижения риска бедствий, связанных с водой, во время пандемии Covid-19 в Республике Узбекистан

Источник: https://aral.uz/wp/2021/02/25/a1
Формат исходника: html_with_children_6_14
Раздел очереди: Без категории
Блок: Наука, Аналитика и Мониторинг
Тип документа: Отчеты и Доклады
Тема: Водные ресурсы
Подтема: Национальное управление и ИУВР
Автор: Агентство МФСА; GWP CACENA; Aral.uz; Группа HELP
Длина извлеченного текста: 73099
Текст обрезался перед AI: Да
Вложенные материалы: Найдено вложенных ссылок: 3; Вложенных документов с текстом: 2; Предупреждения: pdf: https://aral.uz/wp/wpcontent/uploads/2021/01/press.pdf — текст не извлечён или слишком короткий
Описание AI: Документ представляет результаты национальных консультаций в Узбекистане по адаптации принципов HELP (High-level Experts and Leaders Panel on Water and Disasters) к задачам снижения риска бедствий, связанных с водой, в условиях пандемии Covid-19. Консультации, организованные Агентством МФСА при поддержке сети GWP и платформы Aral.uz, проходили в три этапа (подготовка, онлайн-реализация через Zoom и оценка) и включали онлайн-встречу 2 февраля 2021 года с участием представителей национальных органов, в том числе Министерства по чрезвычайным ситуациям, Министерства водного хозяйства, Госводхознадзора, санитарно-эпидемиологических служб и региональных водохозяйственных организаций. В отчете приведены 10 принципов по интеграции мер по снижению риска бедствий и противоэпидемических мер (WASH, защита эвакуированных, защита медресурсов, финансирование и международное сотрудничество) и рекомендации по их внедрению на национальном уровне, а также указана подготовленная дорожная карта по реализации этих принципов. Приведены примеры реализованных мер в 2020 году: инженерно-защитные работы на 54 объектах с финансированием из республиканского бюджета в объеме 75,7 млрд сумов и проведение 161 тактического учения по очистке русел и укреплению берегов.

Отмечены ключевые потребности на 2021 год: анализ бедствий, постоянная готовность служб МЧС, информационно-разъяснительная работа и усиление профильной работы на местах; также рекомендовано использование цифровых инструментов, эпидемиологии сточных вод и мер по защите персонала водоснабжения.

ОСНОВНОЙ HTML-ТЕКСТ

Title: Отчет о результатах консультаций по вопросам снижения риска бедствий, связанных с водой, во время пандемии Covid-19 в Республике Узбекистан URL Source: https://aral.uz/wp/2021/02/25/a1 Markdown Content: #### Отчет о результатах консультаций по вопросам снижения риска бедствий, связанных с водой, во время пандемии Covid-19 в Республике Узбекистан Группа экспертов и лидеров высокого уровня по проблемам воды и стихийных бедствий (High-level Experts and Leaders Panel on Water and Disasters (HELP) – подробнее на сайте: https://www.waterandisaster.org/covid-19/) разработала проект принципов решения проблем по снижению риска бедствий, связанных с водой, во время COVID-19. Предлагаемые принципы программы HELP могут быть особенно полезны для повышения эффективности национальных служб чрезвычайных ситуаций и органов управления водными ресурсами. Агентство МФСА при поддержке сети GWP (Глобального водного партнерства) организовало консультации с ключевыми национальными органами, чтобы получить практическое представление о том, как эти принципы могут быть реализованы в Узбекистане. Принципы представляют собой набор практических советов, которые предлагаются лицам, принимающим решения и специалистам по снижению риска бедствий в условиях пандемии COVID-19, чтобы лучше решать проблемы бедствий, связанных с водой, которые могут произойти даже сегодня в условиях пандемии. Принципы предназначены для решения проблем с бедствиями, связанными с водой, но большинство положений применимы к другим типам бедствий. Более подробно смотри материал: https://aral.uz/wp/wpcontent/uploads/2021/01/press.pdf **Консультации в Узбекистане были организованы в 3 этапа.** **> Подготовительный этап**Весь процесс национальных консультаций был согласован с Министерством иностранных дел Узбекистана, так как это было мероприятие международного уровня. Был опубликован флаер, информирующий целевых участников о мероприятии и принципах HELP. Электронный флаер распространялся через веб-сайты GWP CACENA и Aral.uz, а также другие каналы связи, такие как Facebook. Мы распространили регистрационную форму среди целевых участников, что помогло нам отфильтровать нежелательных участников. >**Этап реализации** (онлайн-конференция с использованием Zoom в связи с ограничениями пандемии Covid-19) >**Этап оценки**Для оценки результатов мы провели онлайн-опрос, чтобы получить отзывы участников о консультации. Основываясь на отзывах участников семинара и ключевых заинтересованных сторон в Узбекистане, НВП Узбекистана обобщило дорожную карту по реализации некоторых принципов HELP на национальном уровне (для включения их в практическую деятельность национальных ведомств в Узбекистане). В онлайн консультациях 2 февраля 2021 года приняли участие представители национальных органов и учреждений Республики Узбекистан, которые планируют, принимают решения и практикуют действия по предупреждению и устранению бедствий, связанных с водой, а именно: * Министерство водного хозяйства (Государственная инспекция «Госводхознадзор», Управление водных ресурсов и водопользования, Информационно-аналитический и ресурсный центр, Государственное унитарное предприятие «Сувлойиха») * Министерство по чрезвычайным ситуациям (Главное управление

организационного обеспечения и планирования государственной службы чрезвычайных ситуаций, Институт гражданской защиты МЧС) * Министерство жилищно-коммунального обслуживания * Служба санитарно-эпидемиологического благополучия и общественного здоровья * Представители региональных водохозяйственных организаций (БВО Срыдарья) * Экологическая партия Узбекистана В консультациях также приняли участие представители Группы экспертов и лидеров высокого уровня по проблемам воды и стихийных бедствий из Японии (во главе с д-ром Кензо Хироки), представители посольства Японии в Узбекистане, а также представители и члены сети Глобального водного партнерства (GWP). Модератором консультаций, руководителем Агентства МФСА В. Соколовым представлены 10 принципов: «Повышение осведомленности лидеров о снижении риска бедствий в условиях пандемии», «Интегрирование действий по управлению рисками бедствий и рисками пандемии», «Обеспечение доступа к чистой воде, санитарии и гигиене до, во время и после бедствия», «Защита заинтересованных сторон участвующих в управлении рисками, от угрозы Covid-19», «Защита ограниченных медицинских ресурсов от воздействия бедствий», «Защита людей, эвакуированных в результате бедствий, от угрозы Covid-19», «Защита больных covid-19 от угрозы бедствий», «Разработка специализированного руководства по эвакуации для городов и районов, в которых введен карантин в связи с Covid-19», «Эффективное финансирование мероприятий по снижению риска бедствий в условиях Covid-19 во избежание экономической катастрофы», «Укрепление глобальной солидарности и международного сотрудничества с целью решения этих сосуществующих проблем для того, чтобы сделать наш мир еще лучше». Более детально 10 принципов представлены в приложении 1. **Начальник кафедры Института гражданской защиты при Академии МЧС А.Касымов представил презентацию «Снижение риска бедствий, связанных с водой, в условиях пандемии Covid-19»** Постановлением Кабинета Министров Республики Узбекистан от 20 октября 2018 года № 841 «О мерах по реализации национальных целей и задач в области устойчивого развития на период до 2030 года» Министерству по чрезвычайным ситуациям возложена задача по разработке программы мер по реализации Сендайской рамочной программы снижения риска бедствий в Узбекистане. Во исполнение требований данного постановления принято Постановление Правительства Узбекистана №299 «О мерах по реализации «Сендайской рамочной программы по снижению риска бедствий на 2015-2030 годы» в Республике Узбекистан» от 12 апреля 2019 года. Министерство по чрезвычайным ситуация Республики Узбекистан является координирующим органом **Государственной системы предупреждения и действий в чрезвычайных ситуациях – ГСЧС (которая объединяет более 40 министерств и ведомств республики)**, принимает активное участие в данном процессе и имеет координирующую роль по разработке и реализации целей, обеспечению защиты населения и территорий от чрезвычайных ситуаций. Несмотря на Covid-19 в течение 2020 года осуществлен ряд профилактических и защитных мероприятий по защите населения и территорий республики от чрезвычайных ситуаций, связанных с паводковыми водами, селевыми потоками и оползневыми явлениями. На основе сводной адресной программы по обеспечению устойчивого и безопасного пропуска паводковых вод и селевых потоков за счет средств республиканского бюджета на 54 объектах проводятся инженерно-защитные мероприятия. На эти работы из республикан-ского бюджета было выделено 75,7 млрд. сумов Совместно с органами государственной власти и управления на местах, соответствующими министерствами, ведомствами и организациями в рамках мероприятий по очистке русла, укреплению берегов и дамб в опасных зонах проведено 161 специальное тактическое учение. С учетом уроков, которые мы получили в 2020 году, будет целесообразно сосредоточиться в 2021 году на следующем: 1. В период пандемии провести анализ стихийных бедствий, связанных с водой. 2. Обеспечить постоянную готовность для

этих стихийных бедствий служб МЧС. 3. Проведение широкой разъяснительной работы среди населения. 4. Проводит больше профильных мероприятий по этим темам на местах. **Ирисбоев З.А.** — заместитель начальника Госводхознадзор, Секретарь национального комитета Узбекистана по большим плотинам представил презентацию «Обеспечение безопасности плотин в Республики Узбекистан". **В Республике Узбекистан создана эффективная система безопасности гидротехнических сооружений основанная на:** А. Нормативно-правовые акты в области безопасности ГТС, в т.ч. специального Закона «О безопасности гидротехнических сооружений», а также подзаконных актов, обеспечивающих механизм реализации закона; В. Институциональную систему по обеспечению безопасностью гидротехнических сооружений. **Главной целью Закона является**: Обеспечение защиты жизни, здоровья и имущества граждан, а также имущества предприятий, предотвращение разрушения зданий и сооружений, размыва почвы, опасных изменений уровня подземных вод и нанесения иного вреда в результате аварий ГТС. Главной целью государственного регулирования обеспечения безопасности ГТС является предупреждение аварий путем: 1) осуществления государственного надзора за выполнением правил и норм эксплуатации ГТС эксплуатирующими организациями, а также надзора за деятельностью иных лиц, которая может привести к снижению уровня безопасности гидротехнических сооружений; 2) натурные наблюдения, диагностика, мониторинг состояния сооружений для своевременного обнаружения и устранения тех их дефектов, которые при дальнейшем развитии могут привести к полной или частичной потере работоспособности объекта и возникновению чрезвычайной ситуации; 3) подготовки персонала к выполнению противоаварийных мероприятий и действиям в условиях локализации и ликвидации чрезвычайных ситуаций, а также создания необходимых для этого материальных и финансовых резервов. Для обеспечения безопасности ГТС создан специально уполномоченный орган –Государственная инспекция «Госводхознадзор». **Основными задачами Государственной инспекции «Госводхознадзор» являются осуществление государственного контроля и надзора за:** * надежностью технического состояния и обеспечением безопасности работы крупных и особо важных ГТС; * проектированием, строительством, эксплуатацией, реконструкцией и ремонтом, консервации и ликвидации крупных и особо важных ГТС, включая организацию экспертизы проектов, контроль за качеством строительства и приемки в эксплуатацию; * организацией надежной охраны крупных и особо важных водохозяйственных объектов. **_Подзаконодательными актами установлено, контроль и надзор за техническим состоянием и безопасностью работы ГТС I, II и III класса осуществляется Госводхознадзором, а ГТС ниже третьего класса — Минводхозом, АО «Узбекгидроэнерго», местными органами власти на местах по принадлежности сооружений._** Госводхознадзор ведет постоянный мониторинг технического состояния и безопасной работы подконтрольных ГТС. Результаты мониторинга используются эксплуатирующими организациями при разработке и реализации мероприятий. На фото: прорыв дамбы Сардобинского водохранилища в мае 2020 года. **Министерство жилищно-коммунального обслуживания Республики Узбекистан** Указ Президента Республики Узбекистан**УП-5969 от 19 марта 2020 года** «О первоочередных мерах по смягчению негативного воздействия на отрасли экономики коронавирусной пандемии и глобальных кризисных явлений». Постановление Президента Республики Узбекистан **ПП-4649 от 26 марта 2020 года** «О дополнительных мерах по предупреждению широкого распространения коронавирусной инфекции в Республике Узбекистан». Постановление Кабинета Министров **ПКМ-176 от 23 марта 2020 года** «О дополнительных мерах против распространения коронавирусной инфекции». **СанПиН № 0372-20 от 2 мая 2020 года** «Временные санитарные правила и нормы по организации деятельности государственных органов и иных организаций, а также субъектов предпринимательства в условиях ограничительных мер в связи с

пандемией Covid-19». Контроль качества питьевой воды проводится ежедневно лабораториями предприятий водоснабжения, согласно требованиям стандарта**O`zDst 950:2011 «Вода питьевая. Гигиенические требования и контроль за качеством»**. Анализы на качество питьевой воды проводят по **45**-ти показателям. По стране ежемесячно отбираются пробы воды из более чем **196 000** контрольных точек сети водопровода. По Республике Узбекистан функционирует**14** лабораторий по контролю качества питьевой воды. Дополнительно на сооружениях водоподготовки функционирует **48** объектовых автотранспортомлабораторий. Осуществляется постоянный мониторинг санитарного состояния санитарнозащитной зоны и зоны строгого режима объектов водоснабжения **1735** отдаленных населенных пунктов и свыше **1100** социальных учреждений, не имеющих доступа к центральному водоснабжению, предприятия водообеспечения посредством спецтранспорта в количестве **2 тысяч**, снабжали питьевой водой. Дополнительно для оперативной работы службы работал колл-центр “**11-84**”, при центральном аппарате Министерства по вопросам питьевого водоснабжения. Созданые стационарные карантинные зоны (клиники, больницы), **полностью обеспеченны** питьевой водой и канализацией В период карантина с абонентов предприятия водоснабжения и канализации не взымались штрафы и пени по оплате за питьевое водоснабжение и канализацию, иски в суды не подавались, потребители не были отключены от сетей водоснабжения и канализации. Антикризисным фондом выделено в виде беспроцентных займов **60,6 млрд.сумов** на выплату заработной платы сотрудникам предприятий водоснабжения и необходимых первичных затрат (химреактивы, ГСМ). Дополнительно на снижение задолженности за электроэнергию, предприятиям водоснабжения, выделили кредит на **2 года**, в размере **100,0 млрд. сумов**. **Заместитель Председателя Совета Экологической партии Узбекистана Саидрасул Сангинов** представил краткую информацию о деятельности партийных организаций на местах в вопросах обеспечения населения качественной питьевой водой и борьбе с загрязнением водных объектов и водоохранных зон, внедрения водосберегающих технологий, разработанных Экотехнопарком при Экологической партии, а также вовлечению молодежи в решение проблем, связанных с использованием водных ресурсов. Внесено также предложение о первоочередной вакцинации от коронавируса той категории населения в странах, которая пострадала от стихийных бедствий от наводнений, селевых потоков, аварий с загрязнением питьевой воды и т.п. **Начальник БВО Сырдарья Одил Холхуджаев представил деятельность БВО «Сырдарья» и мероприятия по снижению риска стихийных бедствий, связанных с водой, во время пандемии COVID-19 в бассейне реки Сырдарья** БВО «Сырдарья» является исполнительным органом Межгосударственной координационной водохозяйственной комиссии Центральной Азии (МКВК ЦА) и входит в структуру Международного Фонда спасения Арала (МФСА). Функции и задачи БВО «Сырдарья» следующие: * обеспечение водозаборов из рек Нарын, Карадарья, Чирчик и Сырдарья государствам-водопотребителям Кыргызской Республики, РеспубликТаджикистана, Узбекистана и Казахстана в соответствие с утвержденными МКВК протоколами. * обеспечение безопасность гидротехнических сооружений, гидропостов и проведение текущих и капитальных ремонтов ГТС, зданий и механизированной очистки каналов, обеспечение средств связи; * мониторинг подачи воды в Приаралье и Аральское море. В состав БВО «Сырдарья» входит четыре территориальных подразделения: — Нарын-Карадарьинское управление гидроузлов и каналов в г.Куйганьяре; — Гулистанское управление гидроузлов и канала Дустлик в г.Гулистане; — Верхнечирчикское управление гидроузлов в г.Чирчике; — Управление Чарвакского водохранилища в г.Чарваке. **Основные задачи БВО «Сырдарья» в условиях пандемии COVID-19, направленные на снижение рисков, связанных с водой** * обеспечения нормальной безаварийной эксплуатации сооружений; * организации всех видов работ, с соблюдением

требований карантина, в условиях пандемии короновирусной инфекции; * повышение устойчивости и безопасности гидротехнических сооружений и предупреждение возможных аварийных ситуаций. Для периодов возможных кризисных или аварийных ситуаций, а также чрезвычайных бедствий (периоды возникновений селей и паводков) у территориальных подразделений БВО «Сырдарья» имеются согласованные с МЧС и местными органами планы мероприятий и действий. В 2020 году были введенные карантинные меры в связи распространением короновирусной инфекции по всей территории Республики Узбекистан и в странах сырдарьинского бассейна. Руководством БВО «Сырдарья» в территориальные подразделения было направлено распоряжение по приобретению необходимых средств защиты и соблюдения требований карантина на рабочих местах. Несмотря на карантинные меры и маловодье в пик вегетационного периода 2020 года БВО «Сырдарья» в целях рационального использования водных ресурсов и обеспечения безаварийной и бесперебойной подачи воды государствам-водопотребителям, соблюдая санитарные требования карантина полностью выполнила намеченные работы. **В качестве основного результата консультационного процесса — мы готовим практическое руководство.** Практическое руководство для лиц, принимающих решения, и специалистов-практиков о том, как снизить риск бедствий, связанных с водой, во время пандемии COVID-19. В него будут включены советы о том, как соответствующие организации могут быть лучше подготовлены к одновременным бедствиям, связанным с водой, и пандемии. **Среди принципов HELP мы нашли наиболее актуальными для Узбекистана следующие:** Принцип 1. Повышение осведомленности лиц, принимающих решения, о снижении риска бедствий во время пандемии. Принцип 2: Интеграция управления рисками стихийных бедствий и пандемии. Принцип 4: Защита заинтересованных сторон (включая собственный персонал), участвующих в управлении рисками стихийных бедствий, от угрозы COVID-19. Принцип 9: Эффективное финансирование СРБ для предотвращения экономической катастрофы во время пандемии Covid-19. Принцип 10: Укрепление региональной солидарности и международного сотрудничества (особенно в трансграничных бассейнах) для снижения риска бедствий (СРБ) в период пандемии. «ДОРОЖНАЯ КАРТА» (проект) по реализации задач по снижению риск бедствий, связанных с водой, во время пандемии COVID-19 в Республике Узбекистан №Наименование мероприятия Механизм реализации Срок исполнения Ответственные исполнители 1 Разработка программы обеспечения безопасности и надежной эксплуатации водохранилищ, селевых водохранилищ и других объектов водного хозяйства Узбекистана в условиях пандемии COVID-19 (с учетом принципов HELP – 1,2,4,9)Программа действий Май 2021 года Министерство водного хозяйства, Министерство по чрезвычайным ситуациям, АО «Узбекгидроэнерго», Министерство финансов, Министерство экономического развития и сокращения бедности, Министерство инвестиций и внешней торговли 2 Изучение передовой практики зарубежных стран по интеграции управления рисками стихийных бедствий и пандемии, а также организация их применения в Узбекистане.Обзор передовой практики зарубежных стран по интеграции управления рисками стихийных бедствий и пандемии Декабрь 2021 года Министерство водного хозяйства, Министерство по чрезвычайным ситуациям, Служба санитарноэпидемиологического благополучия и общественного здоровья, АО «Узбекгидроэнерго», Министерство финансов, Министерство инвестиций и внешней торговли, АО «Узсувлойиха», ООО «УзГИП» 3 Модернизация контрольноизмерительного оборудования и систем оповещения водохранилищ, селевых водохранилищ и других объектов водного хозяйства с использованием информационных технологий и создание единой сети оповещения по всей республике.План конкретных мер Декабрь 2021 года Министерство водного хозяйства, Министерство по чрезвычайным ситуациям, АО «Узбекгидроэнерго», Министерство финансов, Министерство инвестицийи внешней торговли, АО

«Узсувлойиха», ООО «УзГИП» Данный проект дорожной карты направлен всем заинтересованным ведомствам для рассмотрения и согласования. **СПИСОК** **специалистов Узбекистана и партнеров, принявших участие в онлайн-консультациях “Снижение риска бедствий, связанных с водой, во время пандемии COVID-19”** 1 Вадим Соколов Руководитель Агентства МФСА — модератор 2 Адхам Туляганов Ведущий специалист Агентства МФСА 3 Дониёр Тоиров Агентство МФСА 4 Ильдар Гайфуллин Агентство МФСА — IT специалист – организатор он-лайн конференции 5 Абдураимов Мансур Координатор национального водного партнерства Узбекистана 6 Гульджамал Нурмухамедова Региональный координатор сети глобального водного партнерства Центральной Азии и Кавказа (GWP CACENA) Туркменистан nurmuhag@mail.ru 7 Георгий Дзамукашвили Председатель сети глобального водного партнерства Центральной Азии и Кавказа (GWP CACENA) Грузия george.dzamuka@gmail.com 8 Касиет Мусабаева Координатор национального водного партнерства Кыргызстана kasiet-mka@mail.ru 9 Секретариат GWP CACENA infocacena2020@gmail.com 10 Валентина Хайдарова GWP CACENA офицер по связи khaydar@mail.ru 11 Валентин Айк Штаб-квартира GWP – офицер сети Швеция valentin.aich@gwp.org 12 Юмико Ясуда Штаб-квартира GWP – координатор программ Швеция yumiko.yasuda@gwp.org 13 Кензо Хироки HELP Group Япония hiroki@waterforum.jp 14 Таёка Якота HELP Group Япония yokota1@un.org 15 Mr. Yoshinori Fujiyama Mrs. Йоко ЯМОТО Посольство Японии в Узбекистане (посол) Глава экономического отдела, 1 секретарь homepage@tf.mofa.go.jp 16 MIYAZAKI Suguru Офис JICA в Ташкенте uz_oso_rep@jica.go.jp 17 Проф.В.А. Духовный Директор НИЦ МКВК vdukh@yandex.ru 18 Холхуджаев Одил Начальник БВО Сырдарья bvosyrdarya@mail.ru 19 Батыр Исмоилов МИД РУз b.ismoilov@mfa.uz 20 Сангинов Саидрасул Заместитель Председателя Совета Экологической партии Узбекистана saidrasul2011@mail.ru 21 Мавланжан Юнусов Махмуджонович Инспектор Управления профилактики ЧС, Министерства по чрезвычайным ситуациям m.yunusov@fvv.uz / info@fvv.uz 22 Ахматов Абдисами Эргашович Заместитель начальника отдела Министерства по чрезвычайным ситуациям info@fvv.uz 23 Касимов Аброр Анварович Заведующий кафедрой Института гражданской защиты Министерства по чрезвычайным ситуациям info@fvv.uz 24 Турагалов Тайжан Джураевич Преподаватель Института гражданской защиты Министерства по чрезвычайным ситуациям info@fvv.uz 25 Ишпулатов Зокиржон Начальник отдела Министерства водного хозяйства water@minwater.uz / z.ishpulatov@mail.ru 26 Ирисбоев Зафар Заместитель начальника ГИ “Госводхознадзор” v-nadzor@sks.uz 27 Шамсиддин Қурбонов Мадаминжон угли и.о. директора Информационно-аналитического и ресурсного центра Министерства водного хозяйства iarc@minwater.uz 28 Кахрамон Бабаджонов Курамбаевич Главный инженер ГУП “Сувлойиха” suvloyiha@minwater.uz 29 Юнусов Акбар Мавзурович Начальник Главного управления Министерства жилищно-коммунального обслуживания info@mjko.uz 30 Тошматов Рахматжон Мадаминович Заместитель начальника управления Министерства жилищнокоммунального обслуживания info@mjko.uz 31 Саидов Алишер Нарзуллаевич Начальник отдела Министерства жилищно-коммунального обслуживания info@mjko.uz 32 Худойбердиев Нодир Комилович Начальник отдела Министерства жилищно-коммунального обслуживания info@mjko.uz 33 Шукурова Нигора Уткуровна Главный специалист Министерства жилищно-коммунального обслуживания info@mjko.uz 34 Касымова Рузаля Талгатовна Главный специалист Министерства жилищно-коммунального обслуживания info@mjko.uz 35 Ольга Павловна Миршина Главный специалист Службы санитарно-эпидемиологического благополучия и общественного здоровья. olga.mirshina@minzdrav.uz #### Приложение http://www.wateranddisaster.org/cms310261/wp-content/uploads/2020/10/HELP-Principles-to-address-water-related-

DRR-under-COVID19_R.pdf

ВЛОЖЕННЫЙ ДОКУМЕНТ (pdf): http://www.wateranddisaster.org/cms310261/wp-content/uploads/2020/10/HELP-Principles-to-address-water-related-DRR-under-COVID19_R.pdf

Принципы, направленные на снижение риска бедствий (СРБ), связанных с водой, в условиях пандемии COVID-19 Лидеры, лица, принимающие решения, и граждане должны знать, что бедствия, связанные с водой, 1 по-прежнему представляют непосредственную угрозу для стран и городов, охваченных пандемией COVID-19. Стратегии и действия по снижению риска бедствий (СРБ), специально разработанные для текущей пандемической ситуации, призваны защищать пострадавшие от бедствий районы от превращения в эпицентры пандемических взрывов и способствовать быстрому восстановлению после бедствий. Изложенные ниже Принципы предлагают политическим лидерам, лицам, ответственным за СРБ и меры реагирования на COVID-19, а также всем заинтересованным сторонам практические советы по разработке стратегий и конкретных действий. Эти инициативы помогут справиться с бедствиями, связанными с водой, которые могут произойти в любое время в будущем, в том числе во время пандемии. Хотя Принципы касаются бедствий, связанных с водой, они также применимы к другим типам бедствий. В нынешней ситуации с COVID-19 первостепенное внимание уделяется снижению риска заражения COVID-19 и лечению заболевших. Однако стихийные бедствия, связанные с водой, пр-прежнему представляют такую же непосредственную угрозу, как и до COVID-19. Конкуренция между мерами реагирования на чрезвычайные ситуации в целях СРБ и здравоохранительными мерами реагирования на COVID-19 и связанные с этим сложности могут усугубить положение в некоторых странах и городах. Осуществление стратегий СРБ и упреждающих действий в условиях текущей пандемии необходимы для защиты территорий, пострадавших от связанных с водой бедствий, с тем, чтобы они не стали новыми эпицентрами или кластерами пандемии. Изложенные ниже Принципы предлагают политическим лидерам, лицам, ответственным за СРБ и меры реагирования на COVID-19, а также всем заинтересованным сторонам практические советы о том, как подготовиться и действовать, чтобы избежать усиления негативного воздействия из-за совпавших по времени бедствий. Хотя эти Принципы предназначены для борьбы с бедствиями, связанными с водой, они в равной степени применимы и к другим типам бедствий. Принцип 1: Повышение осведомленности лидеров о снижении риска бедствий (СРБ) в условиях пандемии. Принцип 2: Интегрирование действий по управлению рисками бедствий и рисками пандемий. Принцип 3: Устойчивое обеспечение доступа к чистой воде, санитарии и гигиене во время и после стихийных бедствий. Принцип 4: Защита заинтересованных сторон, участвующих в управлении рисками бедствий, от угрозы COVID-19. Принцип 5: Защита ограниченных медицинских ресурсов от

воздействия бедствий. Принцип 6: Защита людей, эвакуированных в результате бедствий, от угрозы COVID-19. Принцип 7: Защита больных COVID-19 от угрозы бедствий. Принцип 8: Разработка специализированного руководства по эвакуации для городов и районов, в которых введен карантин в связи с COVID-19. Принцип 9: Эффективное финансирование мероприятий по СРБ в условиях COVID-19 во избежание экономической катастрофы. 1 Под бедствиями, связанными с водой, в этом документе подразумеваются все виды бедствий, отрицательное воздействие в которых оказывает вода. К ним относятся сильные дожди, штормы, наводнения, засухи, оползни, селевые потоки, цунами, приливы, разжижение грунта, наводнения, вызванные прорывом ледниковых озер (GLOF), и аварии с загрязнением воды. Бедствия, связанные с водой, составляют более 95% всех бедствий по количеству пострадавших. Более 90% из 1000 крупных бедствий, произошедших за последние годы, связаны с водой. Принцип 10: Укрепление глобальной солидарности и международного сотрудничества с целью решения этих сосуществующих проблем для того, чтобы сделать наш мир еще лучше. С учетом вышеизложенного, реагирование и восстановление в случае наводнения или засухи осложняется необходимостью работы по смягчению негативных последствий COVID-19 и наоборот. ПРИНЦИП 1: ПОВЫШЕНИЕ ОСВЕДОМЛЕННОСТИ ЛИДЕРОВ О СНИЖЕНИИ РИСКА БЕДСТВИЙ (СРБ) В УСЛОВИЯХ ПАНДЕМИИ. ⚫ Помните, что бедствия, связанные с водой, являются непосредственной угрозой для стран и городов, охваченных пандемией COVID-19. Хотя ситуация в районах, одновременно пострадавших от бедствий и пандемии, может быть сложной и непонятной, пошаговое принятие решений и выполнение действий помогут разобраться с проблемами. Даже если задачи могут выглядеть слишком сложными и необъятными, не сдавайтесь. Принятие решений по СРБ с учетом ситуации пандемии и наоборот поможет избежать дополнительных сложностей в дальнейшем. ⚫ Обеспечьте интеграцию стратегий и действий по управлению рисками бедствий и пандемии. Соберите совместные группы экспертов по СРБ и COVID-19 для предоставления рекомендаций, выработанных на основе их постоянного диалога и комплексного подхода. Принимайте важные решения, консультируясь с ними. ⚫ Если происходит бедствие, связанное с водой, обеспечьте поддержку или скорейшее восстановление основных услуг, таких как электроэнергия, транспорт, вода и гигиена, чтобы предотвратить распространение болезней и кумулятивные последствия сопутствующих бедствий, одновременно обеспечив защиту основного медицинского персонала и персонала по СРБ. Для этого распорядитесь, чтобы ответственные за СРБ приняли предварительные меры, такие как планирование аварийной защиты критически важной инфраструктуры и организация поставок восстановительных материалов / оборудования на случай непредвиденных обстоятельств. Поручите ответственным за СРБ создать систему для быстрой мобилизации персонала и оборудования для СРБ в чрезвычайных ситуациях, поскольку они могут быть недоступны из-за посменной работы чиновников и приостановления общественных работ по причине COVID-19. ⚫ Незамедлительно поручите ответственным за СРБ составить планы управления рисками бедствий в условиях пандемии, чтобы подготовиться к возможности возникновения таких ситуаций. Приоритет следует отдавать защите больниц, медицинских учреждений и их сотрудников. С точки зрения СРБ и предотвращения COVID-19 план СРБ в условиях COVID-19 должен учитывать особые потребности мужчин, женщин, молодежи и детей, пожилых людей, инвалидов, мигрантов, перемещенных лиц, таких как беженцы и вынужденные переселенцы, лиц без гражданства, поденных рабочих, жителей трущоб, бездомных и людей, восприимчивых к COVID-19, например, имеющих хронические заболевания. Собирайте воедино разрозненные данные о людях, пострадавших от COVID-19 и бедствий, систематизируя их по полу, возрасту, расе, наличию хронических заболеваний, принадлежности к конкретным группам, упомянутым выше, чтобы можно было разработать эффективные

комплексные планы по одновременной борьбе с COVID-19 и бедствиями. ⚫ Убедитесь, что органы гражданской обороны и службы неотложной медицинской помощи имеют планы действий в чрезвычайных ситуациях для одновременного реагирования на бедствие и COVID-19. Это позволит им быстро сбалансировать эти два вида возложенных на них обязанностей в условиях ведущейся борьбы с COVID-19. ⚫ При распределении человеческих и финансовых ресурсов уделяйте первостепенное внимание устойчивому водоснабжению и санитарии во время и после стихийных бедствий, поскольку гигиена, особенно мытье рук, является критически важным элементом сдерживания распространения COVID-19. ⚫ Включите элементы Принципов этого документа в национальные и местные планы СРБ. Поручите всем сторонам, имеющим отношение к СРБ, в том числе частному сектору, включить пункты Принципов в свои планы обеспечения непрерывности бизнеса (BCP). С учетом вышеизложенного, стороны, участвующие в СРБ и смягчении последствий COVID-19, должны координировать свои действия для эффективного и действенного реагирования. ПРИНЦИП 2: ИНТЕГРИРОВАНИЕ ДЕЙСТВИЙ ПО УПРАВЛЕНИЮ РИСКАМИ БЕДСТВИЙ И РИСКАМИ ПАНДЕМИИ. ⚫ Полностью включите сектор здравоохранения в интегрированную систему управления рисками. Используйте основные подходы Сендайской рамочной программы и других международных руководств по СРБ для усиления управления СРБ в условиях COVID-19, такие как: подходы, основанные на оценке риска; комплексное управление чрезвычайными ситуациями; подход, учитывающий все виды опасностей; инклюзивный подход, ориентированный на людей и сообщества; многосекторальное и междисциплинарное сотрудничество; подход, основанный на совокупном рассмотрении системы здравоохранения; этические соображения. Необходимо пересмотреть и скорректировать протоколы сотрудничества и действий по СРБ, чтобы повысить устойчивость к опасностям всех видов, включая биологические опасности. ⚫ Осуществляйте быстрый обмен информацией и извлекайте уроки из произошедших в последнее время ливневых дождей, наводнений, ураганов и торнадо в условиях COVID-19. Многие из таких уроков отражены в этих Принципах. ⚫ Разработайте рекомендации для конкретных ситуаций и вебинары по подходам к СРБ в условиях COVID-19, которые отражают ваши конкретные социальные, культурные, географические и экономические обстоятельства. Рассмотрите возможность проведения учений по управлению бедствиями, связанными с водой, в условиях COVID-19 с участием ответственных за СРБ и заинтересованных сторон. ⚫ Не дожидаясь, пока случится бедствие, заранее предоставьте больницам и медицинским учреждениям карты рисков и рекомендации по снижению риска бедствий. Создайте карты, одновременно отображающие зоны и объекты, пострадавшие от бедствий и COVID-19. Риски заражения и риски бедствий можно снизить, отказавшись от посещения зон, подверженных таким рискам. Карты рисков должны также отображать отсутствие безопасности из-за двойного воздействия бедствия и пандемии и отсутствие надежного доступа к воде на уровне домохозяйств. ⚫ Пересмотрите и улучшите существующие системы раннего предупреждения и эвакуации, чтобы они соответствовали как требованиям по безопасной эвакуации, так и требованиям по предотвращению заражения COVID-19. Разработайте краткие и ясные сообщения «раннего предупреждения», которые относятся к эвакуации и другим мерам реагирования на стихийное бедствие в контексте ограничений и рекомендаций по пандемии. i ⚫ Проведите совместные компании по информированию о рисках СРБ и COVID-19. Повышайте осведомленность о важности усиления устойчивости к факторам риска, включая пандемии, для лучшей подготовки посредством реализации профилактических мер и распространения знаний о повышении устойчивости к бедствиям. Проведите оценку рисков и информирование о сопутствующих бедствиях в зонах повышенного риска. ⚫ Убедитесь, что команды по управлению бедствиями обеспечивают прозрачность в отношении последствий бедствия и

методов реагирования, а также усилий, предпринимаемых для решения проблем, связанных с Covid-19. Общественность и люди, пострадавшие от бедствий, должны иметь возможность получать достоверную и обновленную информацию. Команда по управлению бедствиями должна быть посредником в использовании социального сотрудничества путем согласования потребностей (на основе данных) и предоставления помощи (от населения), в частности, для сбора средств на борьбу с заболеванием. Создайте платформу для сотрудничества, где помощь может быть быстро скоординирована с потребностями. ⚫ Задействуйте существующие молодежные группы по СРБ с тем, чтобы они призывали к солидарности и сотрудничеству для сдерживания распространения COVID-19, поскольку поведение молодых людей является решающим элементом в борьбе с заболеванием. Сотрудничайте с молодежными группами в деятельности по управлению стихийными бедствиями, оказанию помощи и восстановлению в условиях пандемии COVID-19, используя их особые возможности, например, в области ИКТ, инноваций и привлечения местных партнеров. С учетом вышеизложенного, вода, санитария и гигиена являются критически важными элементами предотвращения COVID-19 и быстрого восстановления после бедствий. ПРИНЦИП 3: ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДОСТУПА К ЧИСТОЙ ВОДЕ, САНИТАРИИ И ГИГИЕНЕ ДО, ВО ВРЕМЯ И ПОСЛЕ БЕДСТВИЯ. ⚫ Помните, что стихийные бедствия часто приводят к перебоям в водоснабжении, что может негативно повлиять на меры по смягчению последствий COVID-19. В регионах с острой нехваткой воды стихийные бедствия могут отрицательно повлиять на мытье рук, утилизацию отходов и другие действия, направленные на предотвращение передачи вируса COVID-19 от человека к человеку. Особое внимание следует уделять рискам, вызываемым засухой, поскольку нехватка воды может препятствовать усилиям по сдерживанию санитарных кризисов. ⚫ Защищайте водную инфраструктуру, особенно в районе источников воды, от загрязнения. Рассмотрите возможность использования незагрязненных альтернативных источников, включая сбор воды и повторное использование сточных вод, чтобы предотвратить сопутствующие опасности бедствий и пандемии. ⚫ Поставщики услуг водоснабжения в своих планах по СРБ должны учитывать не только последствия стихийных бедствий, но и влияние пандемий. Пандемии влияют на персонал и, следовательно, на качество предоставления услуг. Все этапы процесса должны включать пропаганду гигиены, осуществляемую через различные каналы, такие как медицинские центры, точки доступа к воде / санитарии и персонал скорой помощи. ⚫ Содействуйте проведению исследований и изучения ситуаций для обнаружения следов COVID-19 в сточных водах сообществ, инфицированных этим вирусом, с целью предотвращения рисков, особенно во время бедствий. Следует изучить новые подходы, такие как эпидемиология на основе сточных вод (WBE). Они могут оказаться эффективными и быстрыми способами прогнозирования потенциального распространения COVID-19 из водопроводной и канализационной систем. ⚫ Рекомендуйте службам водоснабжения повысить роль цифровых инструментов и систем удаленной автоматизации / мониторинга в их планах обеспечения непрерывности бизнеса. Все, кроме основных групп по водоснабжению и водоотведению, контрольных центров и лабораторного персонала, должны работать в удаленном режиме в условиях COVID-19, если это возможно. Для групп рабочих на местах должны назначаться дифференцированные рабочие смены с учетом карантинных циклов, а также должен быть обеспечен доступ к средствам индивидуальной защиты (СИЗ) от COVID-19. С учетом вышеизложенного, существуют критическая инфраструктура и человеческие ресурсы, необходимые для реагирования и восстановления после наводнений и засух в условиях продолжающейся пандемии. ПРИНЦИП 4: ЗАЩИТА ЗАИНТЕРЕСОВАННЫХ СТОРОН, УЧАВСТВУЮЩИХ В УПРАВЛЕНИИ РИСКАМИ, ОТ УГРОЗЫ COVID-19. ⚫ Обучайте заинтересованные стороны, участвующие в СРБ, и стратегически наращивайте их потенциал в отношении COVID-19. Предоставляйте должностным лицам,

ответственным за управление бедствиями, и волонтерам доступные, краткие и ясные рекомендации о том, как избежать заражения. Например, используйте информационные буклеты, проводите веб-семинары и т. д. Включите инструкции по социальному дистанцированию во время мероприятий по СРБ в руководства и ежедневный контрольный список. ⚫ Убедитесь, что при участии в мероприятиях по обеспечению готовности и предотвращению бедствий, а также восстановлению после бедствий, заинтересованные стороны, имеющие отношение к СРБ, включая волонтеров, оснащены стандартными средствами защиты от COVID-19, такими как маски. По возможности имейте запас вышеуказанных средств, а также средств индивидуальной защиты (СИЗ) от COVID-19 для использования в случаях, когда существует высокая опасность заражения. Эффективное пополнение запаса СИЗ для персонала по СРБ возможно в период между волнами пандемии, когда имеется избыток СИЗ для немедицинских нужд. ⚫ Требуйте от персонала по управлению бедствиями ежедневной самопроверки состояния своего здоровья с тем, чтобы предотвратить возможное заражение при их контактах с коллегами и эвакуированными людьми. ⚫ Уравновесьте потребность в быстром предотвращении бедствий / восстановлении после бедствий и потребность в предотвращении передачи заболевания между районами, затронутыми COVID-19, и районами, менее затронутыми вирусом, посредством поездок заинтересованных лиц-участников СРБ, включая добровольцев. ⚫ Убедитесь, что качество мониторинга и оповещения о бедствиях проверяется и поддерживается на должном уровне, поскольку карантин ответственных должностных лиц может оказать на него негативное влияние. ПРИНЦИП 5: ЗАЩИТА ОГРАНИЧЕННЫХ МЕДИЦИНСКИХ РЕСУРСОВ ОТ ВОЗДЕЙСТВИЯ БЕДСТВИЙ. ⚫ Избегайте назначения больниц и медицинских учреждений местами эвакуации. Исключите эти здания и помещения из пунктов эвакуации, указанных на картах рисков и в планах СРБ. ⚫ Уделяйте первостепенное значение защите медицинского персонала, помещений и оборудования от воздействия бедствий, используя следующие методы: ➢ Перемещение основного оборудования для выработки электроэнергии в безопасные районы, не подверженные влиянию бедствий, связанных с водой (наводнений и т. д.), и предоставление вспомогательного оборудования для электроснабжения больниц, медицинских пунктов и медицинских учреждений; ➢ Оперативное направление персонала по управлению бедствиями в больницы, медицинские пункты и медицинские учреждения для обеспечения передачи соответствующих рекомендаций по СРБ; ➢ Перемещение основного медицинского оборудования и материалов на верхние этажи на ранней стадии; ➢ Создание планов эвакуации пациентов и медицинского персонала с учетом зон, где существует опасность заражения инфекцией; ➢ Уделение первостепенного внимания обеспечению больниц, медицинских пунктов и медицинских учреждений водой, санитарией и гигиеной, если водоснабжение и санитарные услуги нарушены в результате бедствий; ➢ Определение безопасных мест необходимых для переполненных медицинских учреждений в целях реагирования на пандемию, чтобы избежать строительства дополнительных краткосрочных больниц для лечения COVID-19 в поймах рек и других районах, подверженных стихийным бедствиям. ➢ Обучение медицинского персонала, ответственного за управление чрезвычайными ситуациями, базовым знаниям о СРБ до того, как бедствие станет неизбежным. С учетом вышеизложенного, сочетание рисков стихийных бедствий и рисков COVID-19 может привести к более высоким потерям человеческих жизней. ПРИНЦИП 6: ЗАЩИТА ЛЮДЕЙ, ЭВАКУИРОВАННЫХ В РЕЗУЛЬТАТЕ БЕДСТВИЙ, ОТ УГРОЗЫ COVID-19. ⚫ Незамедлительно создайте или пересмотрите планы эвакуации, включив в них убежища, адаптированные для обеспечения социальной дистанции, соблюдения гигиены и надлежащих процедур укрытия. Обеспечьте надлежащую вентиляцию эвакуационных зданий / сооружений для предотвращения кластерного заражения. Определите дополнительные здания и места для убежищ, которые могут

потребоваться для удовлетворения специальных потребностей, таких как социальное дистанцирование и отдельные пространства для пациентов, находящихся на самокарантине, в целях защиты эвакуированных от COVID-19. В идеале следует создать специальные убежища с медицинским обслуживанием для больных COVID-19 и отдельные здания / помещения / зоны эвакуации для пациентов, находящихся на самокарантине. ⚫ При любой возможности поощряйте вертикальную эвакуацию как приоритетный метод эвакуации. Вертикальная эвакуация означает эвакуацию на второй или еще более верхний этаж собственного дома или соседнего здания, если это безопасно. Это необходимо во избежание несчастных случаев и столкновения со стихийным бедствием во время эвакуации, а также для уменьшения плотности людей в эвакуационных убежищах, тем самым снижая риск заражения вирусом. В низинах и других районах, где вертикальная эвакуация невозможна, обсудите с местным сообществом более раннюю эвакуацию с использованием большего количества высоких зданий, убежищ и пространств, чтобы избежать скопления эвакуированных в одном месте. ⚫ Разработайте планы ранней эвакуации наиболее уязвимых групп населения, таких как пожилые люди, инвалиды, беременные женщины и пациенты с хроническими заболеваниями, и ухода за ними с учетом социальной интеграции в случае возникновения комбинированных опасностей. ⚫ Обеспечьте эвакуированных достаточным количеством чистой воды, мыла, предметов личной гигиены и гигиенических прокладок. ⚫ Проведите базовые медицинские осмотры, такие как проверка температуры эвакуируемых. ⚫ Предотвратите любую дискриминацию, связанную с COVID-19, в отношении эвакуированных и среди них. Продолжайте объявлять и распространять точную информацию о текущем положении и последствиях бедствий и COVID-19 открытым и понятным образом, поскольку дезинформация и ложные новости имеют тенденцию быстро и широко распространяться в условиях паники. ⚫ Рекомендуйте гражданам заранее поместить маски, салфетки, мыло, полотенца и термометры в комплекты для эвакуации, не дожидаясь, пока случится бедствие. ⚫ Призывайте к денежным пожертвованиям вместо пожертвования вещей, которые могут быть заражены во время пандемии. Пропагандируйте электронные денежные переводы во всех аспектах платежных операций, связанных с СРБ, чтобы снизить риск заражения COVID-19 через наличные деньги. ПРИНЦИП 7: ЗАЩИТА БОЛЬНЫХ COVID-19 ОТ УГРОЗЫ БЕДСТВИЙ. ⚫ Обеспечьте, чтобы СРБ и COVID-19 уделялось первоочередное внимание с позиции комплексного подхода: избегайте рисков, непосредственно угрожающих жизни человека. ⚫ Правильно понимайте и принимайте согласованные меры для смягчения последствий COVID-19 на основе принципов медицинского контроля инфекционных заболеваний. Эти принципы медицинского контроля включают в себя следующее: 1) устранение источника заражения; 2) блокирование путей передачи; 3) защита уязвимых групп населения. ⚫ Разработайте планы защиты для больных COVID-19, находящихся на самокарантине или в специально отведенных учреждениях. Такие планы должны включать в себя следующие аспекты: средства связи и сообщений; планы эвакуации в карантинные помещения, безопасные при стихийных бедствиях; медицинская помощь после эвакуации. ПРИНЦИП 8: РАЗРАБОТКА СПЕЦИАЛИЗИРОВАННОГО РУКОВОДСТВА ПО ЭВАКУАЦИИ ДЛЯ ГОРОДОВ И РАЙОНОВ, В КОТОРЫХ ВВЕДЕН КАРАНТИН В СВЯЗИ С COVID-19. ⚫ Предусмотрите специальное раннее оповещение районов, в которых введен карантин, чтобы обеспечить эффективную эвакуацию и безопасность в случае бедствия и предотвратить панику. ⚫ Разработайте планы эвакуации на случай непредвиденных обстоятельств в условиях карантина, чтобы предотвратить панику и увеличение масштабов распространения инфекции. Необходимо рассмотреть планы реагирования на бедствия, основанные на хронологическом формате, который включает в себя снятие определенных ограничений в определенных районах. ⚫ Обеспечьте координацию с местными властями для определения безопасных зон и маршрутов эвакуации в

случае бедствий во время карантина. С учетом вышеизложенного, правильное реагирование на бедствия в условиях COVID-19 сэкономит триллионы долларов во всем мире. ПРИНЦИП 9: ЭФФЕКТИВНОЕ ФИНАНСИРОВАНИЕ МЕРОПРИЯТИЙ ПО СРБ В УСЛОВИЯХ COVID-19 ВО ИЗБЕЖАНИЕ ЭКОНОМИЧЕСКОЙ КАТАСТРОФЫ. ⚫ В полном масштабе обеспечьте необходимую финансовую поддержку в условиях пандемии, имея в то же время бюджет на случай непредвиденных обстоятельств и средства для устранения рисков, связанных с бедствиями и климатом, помня, что комбинированные опасности могут привести к непоправимой экономической катастрофе. Заключите соглашения с банками и / или страховыми компаниями о финансировании в непредвиденных ситуациях с тем, чтобы они могли быстро получить доступ к средствам для реагирования на бедствия. ⚫ Обеспечьте гибкое финансирование и выплаты, которые позволят участникам СРБ планировать и реагировать на быстро возникающие и меняющиеся многочисленные риски в условиях COVID-19. ⚫ Модернизируйте возможности управления рисками бедствий, чтобы сформировать глобальный цифровой план, основанный на данных, с информацией о ценах, поставщиках, сроках выполнения и спецификациями для закупок основных товаров и услуг в целях борьбы с бедствиями и пандемией. Подготовьте планы по решению проблем, связанных, например, с отсутствием производственных мощностей, длинными и перегруженными цепочками поставок и конкурирующими покупателями. ⚫ Поощряйте механизм цифровых платежей в транзакциях, связанных с СРБ, с помощью телефонных платежей в цифровой валюте, а также с помощью цифровых валют, подобных той, которая сейчас распространяется Красным Крестом для жертв стихийных бедствий в Восточной Африке, чтобы предотвратить распространение COVID-19 через контактное заражение. С учетом вышеизложенного, глобальная солидарность, по сравнению с изоляцией, гораздо более важна для победы в одновременной борьбе с COVID-19 и бедствиями. ПРИНЦИП 10: УКРЕПЛЕНИЕ ГЛОБАЛЬНОЙ СОЛИДАРНОСТИ И МЕЖДУНАРОДНОГО СОТРУДНИЧЕСТВА С ЦЕЛЬЮ РЕШЕНИЯ ЭТИХ СОСУЩЕСТВУЮЩИХ ПРОБЛЕМ ДЛЯ ТОГО, ЧТОБЫ СДЕЛАТЬ НАШ МИР ЕЩЕ ЛУЧШЕ. ⚫ В случае мегакатастрофы регулярно предоставляйте международному сообществу точную и своевременную информацию о бедствии и его последствиях на прозрачной и подотчетной основе, чтобы обеспечить глобальное доверие к управлению и экономике пострадавшей страны. ⚫ С привлечением Всемирной метеорологической организации и UNDRR обратитесь в агентства по метеорологии и климатологии по всему миру для активной координации с целевыми группами по борьбе с COVID-19 и предоставления им прогнозов идентифицируемых климатических и погодных рисков, чтобы предупредить их о возможных бедствиях, св

ВЛОЖЕННЫЙ ДОКУМЕНТ (pdf):

http://aral.uz/doc/tulepbergen-kaipbergenov.pdf

Тулепберген КаипбергеновТулепберген КаипбергеновТулепберген Каипбергенов ПИСЬМА НА ТОТ СВЕТ,ПИСЬМА НА ТОТ СВЕТ, ДЕДУШКЕДЕДУШКЕ ПИСЬМА НА ТОТ СВЕТ, ДЕДУШКЕ Тулепберген Каипбергенов 1 ПИСЬМА НА ТОТ СВЕТ, ДЕДУШКЕ Нам придется и теперь скитаться. Ажинияз Уйти отсюда, но куда? Машраб Большая вода приносит беду, Маловодье - тоже беда. Пословица 1 Тулепберген

Каипбергенов – Народный писатель Каракалпакстана и Узбекистана. Герой Узбекистана. Лауреат Государственных премий СССР, Узбекистана, Каракалпакстана. Лауреат Международных премий имени Махмуда Кашкарий, Михаила Шолохова, а также премий ВЦСПС и Союза писателей СССР. Победитель конкурсов газеты «Правда» и журнала «Крестьянка». Хаджи. 2 Извини, Дедушка, но я переполнен болью. О ней и хочу поведать тебе... Только ты можешь терпеливо выслушать меня, первого внука своего! В последние годы мир очень изменился. Многие идеалы, считавшиеся ранее незыблемыми, порушились. Все то, что мы до сих пор считали черным, оказалось белым, а белое - черным. И это заставляет некоторых людей, словно несмышленых котят, радоваться, прыгать, резвиться. Некоторые, даже ступив на пылающие угли, не замечая боли, продолжают резвиться. От горящих углей, приставших к ступням и застрявших меж пальцев, вылетают искры. Но и после этого безумцы не замечают или не хотят признаться, что сами становятся причиной возникающих пожаров. Вот мне и кажется, что сегодня весь мир стоит на пороге великого пожара. В этой ситуации самое непонятное то, что какие бы ни возникли беды, беспорядок или противоречие, почему-то перестали искать виновников среди живых. Во всех грехах обвиняют только мертвых, Видимо, поэтому многие из нас заблуждаются, не понимают, в каком мире мы живем - в реальном или сомнамбулическом. Иногда, опасаясь и думая - не спишь ли сам? - ущипнешь себя за ухо или руку и почувствуешь боль. Значит, не спишь. Отсюда делаешь вывод, что все происходит наяву вокруг. Заставляешь себя поверить во все происходящее. Только очень трудно разбудить близкого или товарища, убедить их, что все это не сон. Поэтому и продолжается осквернение памяти покойных. А это великий грех. У нас говорят: кто с уважением вспоминает умерших, становится богатым. Ныне эта пословица полностью себя оправдала до точности наоборот: люди духовно и в житейском плане, во всех отношениях буквально на глазах нищают. Это письмо отнюдь не означает, что я хотел бы по пустякам побеспокоить дух твой, Дедушка. Нет, я вынужден высказать накопившиеся беды и обиды твоего и моего народа только тебе. Рассказать о планетарной катастрофе, которая кружит сегодня над нашей Землей. К кому я обращался до тебя, в какие инстанции писал, ты узнаешь из моих дальнейших писем. Помнишь, Дедушка, как в годы войны (1941-1945 гг.) в нашем ауле не верили ни одному слову о войне тем редким семьям, откуда никто не ушел на фронт или хотя бы какой-нибудь родственник не погиб. На них односельчане смотрели как на какое-то страшилище. И наша семья чуть не стала такой: ты был слишком старым, а отец мой близоруким, и его освободили от службы в армии. К тому же трудоспособные люди были нужны и для работы на селе. Самому первому твоему внуку к тому времени стукнуло двенадцать лет. Поэтому из нашего дома никто не был на войне. Но по материнской линии два младших брата и старший, два сына сестры матери один за другим ушли на фронт и вскоре погибли. Это и смягчало сердца соседей... Сегодня постигшее наш народ экологическое бедствие ничуть не меньше напоминает тяжелые годы лихолетья. Если кто-то из близких родственников не умер или не заболел тяжелой болезнью, то такая семья нынче в ауле видится окружающим каким-то страшилищем. Слава Аллаху, мой дом обошло подобное пугало. Я сам болел, пролежал полгода в больнице для желтушников, внуки-близнецы (мальчик и девочка) всего на два дня посетили сей светлый мир и навсегда покинули нас... Поэтому считаю, что имею полное право пожаловаться и рассказать о постигшем бедствии. Дедушка, да простит меня всемогущий Аллах, что беспокою твой дух, ну а что касается тебя самого, я уверен, что ты не обидишься. Потому что хотя я и стал уже сам дедом, но все же являюсь твоим первым внуком. Ты всегда баловал меня, брал с собой на стариковские посиделки, позволял слушать интересные истории, а затем, возвратившись домой, делал вид, что весь разговор забыл, и не уставал слушать пересказ услышанного из моих уст. Только с моим появлением на свет ты почувствовал себя Дедушкой. Я не раз слышал мальцом, как ты гордо говорил

окружающим: «Для человека нет большего счастья на этом свете, чем называться Дедом». 3 И все же я не хотел тревожить твой Дух, да вот не получилось. Сначала решил, что писать письмо не буду, а лучше схожу на твою могилу и поговорю. Но такой возможности, к сожалению, не нашлось, ибо, к своему стыду, я не знаю, какая из могил большого кладбища на Крантау 2 является твоей. И вот почему: когда ты умер в 1952 году, я был студентом. Мой отец, твой единственный сын Каипберген, перед тем как проводить тебя в последний путь, сказал виновато мне: «Тулепберген, ты не должен участвовать в похоронах Деда. Среди сельчан есть еще недоброжелатели, которые могут донести начальству, что ты стал на религиозный путь, и это навредит твоему будущему», - и не взял меня с собой на кладбище. Отец тогда действительно понимал многое, что не доходило до меня. Как только он вернулся с кладбища, к нам в дом явился милиционер и увез отца в район. Вернулся он через три дня. Отца там, оказывается, избивали, унижали... А все обвинения сводились к тому, что бедный дехканин осмелился собрать стариков и прочитать поминальную молитву перед выносом из дома тела своего отца... Таким тогда был воинствующий атеизм. Но я все же как-то посетил кладбище с тайной надеждой найти могилу Деда. О-о, Дедушка, чтобы ты сказал сейчас, окажись живым?! Кладбище так разрослось, что не узнать. Оно превратилось в загадочный, неохватный и немой город. Аулы, разбросанные вокруг кладбища тут и там, разорились, обветшали, влачат жалкое существование. Еще при твоей жизни аул Шортанбай, считавшийся самым большим селением, где я родился и вырос, еле сохранился, напоминая разоренное гнездовье после вражеского набега. Нет, твоей могилы я не нашел. И спросить некого, где она. А твой единственный сын, мой отец, уже умер... Прости, Дедушка... Позволь хоть письменно пообщаться с тобой, иначе всякие тревожащие мысли готовы разорвать мой мятущийся дух на куски. Постигшие меня и мой народ экологические бедствия раздувают в голове горький огонь. Возможно, ты усомнишься, вздохнешь, как тогда, живой: «Избалованный внук мой, оставь в покое меня. Судьбу живых решать живым». ...Да, не раз говорил я согражданам, даже с самых высоких трибун, о надвигающейся беде. Бил в набат. Мой голос слышал весь мир... Но - увы! - живые глухи, они слышат только себя! Я помню, ты был милосердным человеком, и, может, услышав тревожный голос своего внука, сумеешь разбудить мудрецов того света! Иногда мне кажется, что только они могут разбудить моих современников, спящих мертвым сном... Можно было бы и не торопиться с этим письмом. Ведь мне сейчас шестьдесят три года. Это возраст пророка Мухаммеда, когда он закончил свой земной путь. Возможно, скоро я и сам явлюсь к тебе. Но, судя по тому, что всемогущий Аллах не призвал меня к себе в возрасте пророка, я надеюсь, что он подарит мне еще несколько лет жизни, хотя бы равные твоим... Тогда у меня будет в запасе еще десять лет. Но и в этом случае беда, постигшая мой народ, не даст мне покоя... Это письмо я начал еще в 1989 году, находясь в больнице. Тогда у меня были большие надежды на живых, поэтому я не публиковал его. Вся энергия уходила на борьбу с больничной койкой, за мандаты народного депутата СССР и Каракалпакии. Только спустя три года я дополнил свое письмо и разделил его на три части. Почему я сделал так, надеюсь, Дедушка, поймешь сам. 2 Крантау – горообразный холм на берегу Амударьи. 4 Часть первая ...Люди на том свете, наверное, не подразделяются на образованных и неграмотных, царей и дехкан, благородных и подлецов. Поэтому ты, хотя и был неграмотным, за то, что прожил на этом свете честную жизнь, конечно, находишься в раю. Для всех, признающих единство Аллаха, подданных Всевышнего, существует один рай и один ад. Людей, честно и добросовестно закончивших жизненный путь, Аллах не отправит гореть в аду. Потому я верю, что многие тысячи проживших на этом свете ученых и мудрецов совсем с другой верой, не знающие друг друга, но, однако, своим человеческим отношением к окружающим, милосердием, единством целей близко стоящие друг к другу, также вместе находятся с тобой в раю. Верю таким, как Виктор Гюго, который утверждал: «...Что в

мире нет маленьких народов... Величие народа не измеряется его численностью, как величие человека не измеряется его возрастом». Высказывания французского классика поддерживают дух миллионов таких, как я, людей, укрепляют их веру в себя. Вера в себя - великое дело. Во многих местах и многих случаях, когда над головами некоторых людей дрожали их шапки, я приводил в пример высказывания Гюго - пусть земля ему будет пухом! - и не смог заставить прислушаться к себе. Когда эти слова приходят мне на ум, я начинаю забывать, что численность моего народа недавно перевалила за полумиллионный рубеж, и чувствую себя не хуже представителей других многонациональных народов. Способность мышления людей, живущих под одним солнцем и на одной земле, созданы быть равными между собой, однако эти способности зависят от понимания каждым отдельным человеком явлений мира, степени его внутреннего воззрения. Дедушка, какие бы имена мудрецов я ни упоминал в своем письме и для подтверждения своих мыслей ни приводил их высказывания, которыми они старались при жизни уберечь современников от ошибок, ты постарайся разыскать их в ЛЕГЕНДЕ О БОЛЬШОЙ ВОДЕ раю и поздоровайся с ними. Не забудь также передать от имени своего внука, прикованного к больничной койке, каждому из них сердечный привет. Я же остаюсь все тем самым забывчивым, во многом непоследовательным твоим внуком. Помнишь, как ты ласкал меня при жизни, как хвалил, поддерживая в трудные минуты?.. Пожалуйста, продолжай. Это так мне необходимо, особенно сейчас. Когда ты был жив, я многие твои советы просто не замечал, оставался порой равнодушным к ним. Но ты про мои ошибки никому не говорил, даже мне... Ты их незаметно исправлял сам. И в этот раз, если я допущу какую-либо ошибку, или выскажу лишнее, или забуду что-то, постарайся исправить сам. Не дай краснеть мне перед потусторонними мудрецами. Ведь я, возможно, скоро сам приду к тебе... Дедушка, в последние годы жизни ты часто печальный и уставший сидел на тахте. Размышлял о будущей смерти. В такие минуты я подбегал к тебе и говорил: «Дед! Ты должен еще жить долго!» А ты, прищурив слезящиеся глаза, отвечал: «Не надо, сынок... Все мои одногодки уже ушли в другой мир... Если и я не последую за ними, то скоро стану вызывать недовольство живых». Сейчас, в больнице, и у меня появилось точно такое же чувство. Нынче в «другой мир» больше уходят молодые люди. Когда я встречаюсь с молодежью, у меня в последнее время почему-то постоянно возникает страх: «А может, им и не нужны мои рассуждения о жизни? Так же, как и я со своим «грузом лет и опыта»?» Но я прочь отгоняю эти мысли от себя, вспоминая пословицу адыгейского народа: «Страна, не имеющая хороших стариков, не может иметь и хорошей молодежи». Это успокаивает, и я стараюсь быть хорошим стариком. Ведь еще в древности Конфуций - пусть земля ему будет пухом! - говорил, что 5 «лишь самые умные и самые глупые не могут изменяться». А я почему-то до сих пор ни в одну из этих групп не вхожу, но, тем не менее, успел состариться. А ты мне, Дедушка, все время многомудро подсказывал: «Мудрость человека всегда и во всех делах нуждается в помощи сохранившихся в памяти». Только теперь я стал опираться на свою память. Иногда я удивлялся: откуда у тебя, Дедушка, столько знаний? Ведь ты был в действительности неграмотным. В молодости даже не научился читать по-арабски, а повзрослев, не смог выучиться новой азбуке 3 . «В молодости не смог учиться, потому что родители были бедными и больными, приходилось ухаживать за ними, а когда повзрослел - у самого появились дети, надо было зарабатывать на хлеб у бая, воспитывать их и ставить на ноги...» - говорил ты мне и всегда настаивал, чтобы я, первый твой внук, обязательно учился. И сделал для этого немало - советами и деньгами из мизерных своих сбережений. За это я перед тобой в неизмеримом долгу. В любой ситуации ты для меня был примером мудрости, знаний, добропорядоч- ности. Ты знал великое множество сказок, легенд, преданий... Не знаю, сам ты их придумывал или слышал от кого-то, только меня интересовали не тайны возникновения этого фольклора, а привлекало их содержание, само действо, легкая запоминаемость. Но было у нас, Дедушка, и такое, когда мы с тобой

отчаянно спорили. И эти споры не доходили до ссоры. Обычно это происходило тогда, когда мы ходили косить пшеницу или просо... В часы иссушающего зноя мы отдыхали в тени старых турангилов 4 , растущих обочь поля. Между нами начинались длинные и неторопливые беседы. И тогда ты очень сдержанно спрашивал обо всех моих школьных новостях, об отметках, знаниях. Я же, не чувствуя ничуть твою неграмотность, будто перед школьным учителем, отвечал на твои вопросы. Только разница была в том, что я находился не перед черной доской и смотрел не в класс, а на тебя. И добросовестно отвечал. Если говорить правду, то, чтобы полнее ответить на твои вопросы, я не только запоминал дополнения моего ответа учителем, но успевал, как бы перечитывать учебники еще раз. Ну а основной разговор у нас обычно велся о предметах истории и географии. Помнишь, Дедушка, как ты однажды, не очень довольный моими знаниями по истории и географии, пришел к нам в школу? Зашел в учительскую, где между двумя звонками отдыхали учителя. Некоторые из них курили, другие закидывали под язык насвай 5 . Тогда ты и обратился к ним: «Милые мои! Как вы обучаете своих учеников? По логике вещей надо сначала изучить родной край, историю своего народа... Иначе как потом дети познают Вселенную? Ведь любой ребенок, не узнав хорошо родную маму, не поняв, не сможет полюбить ее... А ребенок, не полюбивший свою мать, как может оценить чужую?..» Тогда учитель по истории и географии, недавний выпускник пединститута, объяснил тебе, что в учебниках нет данных об истории и географии Каракалпакстана. Поэтому они и не могут выходить за рамки учебных пособий... Между тем прозвенел звонок, и все устремились по своим классам. Только учитель истории и географии, возможно, из уважения к твоему возрасту немного задержался. «Милый, знания ведь знакомят человека с неизвестным. Они являются тропинкой из узкого ущелья в большой простор. Сначала надо детей научить узнавать окружающее его пространство, историю возникновения каракалпаков, Аральского моря, Амударьи, Сырдарьи... Особенности родного края: где берут начало Каракумы, Кызылкумы, горы и плоскогорья... Только после этого расширится кругозор ребят, и они начнут интересоваться остальным, всем миром...» - успел досказать ты. Учитель не стал переубеждать, слегка улыбнувшись, похлопал тебя по спине и, увлекая к двери, сказал: «Дедушка, кто бы что ни говорил, но мы не имеем права выходить за учебную программу». 3 Каракалпаки до 1917 года писали по-арабски, с 1930-го - на латинице, а с 1940-го - на кириллице. 4 Турангил - тополь. 5 Насвай - жевательный табак. 6 Но ты, как заведенный, продолжал свое: «Для вас мировая история, оказывается, делится на два периода: первый - после 1917 года. А второй - до него. Вы всю историю народов пригладили и в таком виде подаете детям... Это неправильно! До этого человечество прожило тысячи и тысячи лет. Сколько было ханов, царей, богатырей. Мудрецов!.. А сколько раз рушился мир и вновь создавался...» Учитель улыбнулся твоим словам и строго посмотрел на меня. Все это время я ходил за тобой и слушал разговор. Тогда ты, Дедушка, сказал: «Милый учитель, я не виню ни вас, ни внука. Просто, недовольный его знаниями, я сам заглянул к Вам». И добавил: «Если я буду делиться с ним своими знаниями, Вы не станете его ругать?» Учитель ответил: «Все, что он узнает от вас, пусть держит при себе... Пусть только не рассказывает одноклассни- кам». Ты ничего ему тогда не ответил. И не стал доказывать свою правоту в вышестоящих инстанциях. Но между нами - между тобой и мной - продолжались откровенные беседы. Я неустанно и заинтересованно продолжал слушать твои рассказы, легенды, притчи... Но и верен был данному учителю слову - все, что слышал от тебя, никому не рассказывать. О многом я теперь, конечно, сожалею, но не без этого же... Больница есть больница. Здоровые сюда не попадают. Есть ли на свете более благородная и тяжелая профессия, чем работа врачей? Они, не жалея себя, днем и ночью ухаживают за каждым больным. Стараются поговорить, успокоить, пошутить и внушить надежду. Должно быть, поэтому и больные встречают их с большим оптимизмом, устремив поблекшие глаза на каждое их

движение... Человечество во всем мире, по данным ученых, разговаривает на 2796 языках. Но несмотря на этот «языковой Вавилон», больные разных национальностей, попав в одну палату, очень скоро начинают понимать друг друга. Но, не дай Бог, если кто-то из них закроет глаза навеки, то в этой палате надолго сохраняется траур... Если задуматься о нашей планете с ее людьми, напоминающей одну больничную палату, какие только мысли не приходят на ум... Простите, Дедушка, я что-то предался сентиментальным раздумьям. Хотя воды Амударьи и Сырдарьи иссякли и Арал превратился в мертвое море, надежды народа на будущее еще не оборвались. Ходячие больные иногда выходят в коридор, а в солнечные дни - и на улицу. И люди в своих разговорах не только забывают про свои болезни, но и стараются, чтобы и другие забыли о них. Рассказывают интересные истории, легенды, небылицы. Я лежал в очень тяжелом состоянии, ежедневно мне ставили капельницу. Эта процедура длилась по нескольку часов и требовала неотлучного присутствия медсестры. Но ведь я не один такой, рядом в соседних палатах тоже лежат больные, которым требуется помощь... К тому же в Каракалпакстане не хватает врачей, в два раза меньше, чем средний показатель на душу населения бывшего СССР. Но в нашей больнице существовали добрые традиции: из ходячих больных формировался состав добровольных «сиделок». Нет ничего тягостнее, чем сидеть и безмолвно глядеть друг на друга. Поэтому в большинстве случаев в такие «сиделки» почему-то чаще попадали разговорчивые больные. Дедушка, тебе хорошо известно, что наш народ в основном воспитывался на традициях устного народного творчества. И невольно каждый сам по себе является автором и исполнителем. В республике собрано и издано отдельно 20 томов устного народного твор- чества, 35 дастанов. Помимо этого и произведения классиков каракалпакской литературы уже позапрошлого века собраны и записаны из уст народа. Они все изданы отдельными томами. Иногда в ученом мире возникают споры о тех или иных произведениях, какому автору они принадлежат. И эти дискуссии продолжаются до сих пор. Когда мне делали очередное вливание, в мою палату стали приходить «сиделки» из среды ходячих больных. Иные из них красочно рассказывали легенды, а другие дополняли их научными гипотезами или взволнованно делились событиями последних дней. Одно было хорошо - чтобы не беспокоить излишними разговорами, они никогда не просили у 7 меня ответов на свои монологи-вопросы. С глубокой скорбью теперь вспоминаю, что многих из них сегодня нет в живых. Как ни говорите, а все мы - люди, вскормленные одним молоком - матери... Встречаясь ежедневно и разговаривая, мы мало порой ценим друг друга. В свое время я даже не записал их имена, фамилии. Но разговоры этих людей касались положения народа, состояния Арала, Амударьи, Сырдарьи, Каракумов и Кызылкумов... Явлений в природе, в том числе и тех, что привели и нас к больничной койке. Хотя многие из них уже на том свете, тем не менее их рассказы живут среди нас, и я включил их тоже в это письмо к тебе, Дедушка. Из монолога больного. Наша страна называется страной коммунистов. И это было почти так. Мы гордились своей родиной. Ее достижениями - в науке, культуре, строительстве... Но руководящая верхушка не смогла до конца остаться верной словам своего «пророка» Карла Маркса. «Кажется, что по мере того, как человечество подчиняет себе природу, человек стано- вится рабом других людей либо же рабом своей собственной подлости», - писал Маркс. И ведь почти верно, как в воду глядел. Сегодня мы, народы Приаралья, превратились в рабов, в рабов своей глупости, недальновидности и даже кое-где, может быть, неосознанной корысти... Близкий друг Карла Маркса Фридрих Энгельс дополнил высказывания своего наставника: «Не будем... слишком обольщаться нашими победами над природой. За каж- дую победу она нам мстит». Эта месть природы - безводье и опустошения - пришлась на нас, горемычных. Знаете, я, как и все мои земляки-каракалпакстанцы, тоже, наверное, лет пятнадцать уже не знаю вкуса нормальной воды. Самой обыкновенной, без примеси ядохимикатов. И за что только Всевышний

покарал нас?!. ЛЕГЕНДА О БОЛЬШОЙ ВОДЕ 6 Сколько тысяч лет прошло с тех пор, как Аллах сотворил этот светлый мир, небо, землю, солнце и звезды, известно только ему одному. В один из дней, почувствовав, что в этом благодатном мире чего-то не хватает, Всевышний создал сначала Адама, а затем, увидев, как он скучает один, вырезал у него ребро и слепил Хауа 7 ...Так в мире появилось человечество. Обрадованный такой картиной, всемогущий Аллах позволил людям жить так, как они захотят, сколько хотят, где хотят и с кем хотят. Воспользовавшись неограниченными правами, предоставленными Аллахом, они стали жить в тех местах, где пожелали поселиться, и стали украшением этого светлого мира в истинном его смысле. Создатель радовался их дружбе, сплоченности. Восхищался их радостями и не воспрепятствовал им ни в чем. Однако человеку, вскормленному материнским молоком, все кажется мало - и радостей, и богатства... Видимо, это чувство зародилось вместе с ним. Проходили месяцы, годы, века. Постепенно характеры людей менялись, и они стали выказывать недовольство тем, что уже имели. Каждый старался ухватить себе побольше, сильные стали отбирать у слабых их долю. Тогда слабые решили объединиться для своей защиты и старались ходить большими группами. Почувствовав сопротивление, и сильные сплотились, чтобы осилить непослушных. Постепенно выработался целый ряд способов ограбления друг друга. Участилась борьба за воду и землю. Шло время, и уже за целые реки, леса начались настоящие сражения. В результате тот, кто жил у истоков рек, не давал воду тем, кто 6 Большая вода - так называют каракалпаки библейский потоп. 7 Хауа - в европейской мифологии Ева. 8 обосновался в низовьях, и их посевы засыхали, а леса предавались огню. Мало-помалу стали исчезать такие понятия, как честность, справедливость, забота друг о друге, милосердие. Иной раз дело доходило до кровопролития. Победители перестали работать, предавались празднествам и разврату. Среди них теперь часто вспыхивали разногласия. Кровавые войны стали продолжаться бесконечно... Увидев эту несправедливость, беспрестанные слезы и непрерывное кровопролитие, Аллах стал думать и искать пути усмирения. Опустившись на землю, он стал вразумлять ретивых царьков и царей. Однако и после этого никто не внял его устам, не успокоился. Наоборот, свою вину они стали сваливать на самого Аллаха. Усилились разврат, мздоимство, все отвратные пороки, до этого сокрытые в человеке. Стремительно стали высыхать реки, плодородные земли покрываться сыпучими песками, а в других местах, наоборот, усилились потопы, неурожай, мор... Подражая людям, и звери не стали ладить между собой. На земле наступал хаос... И тогда Аллах, разгневавшись, стал искать пути очищения созданного им светлого мира от таких неразумных людей и взбесившихся животных. Он стал искать человека, который послушался бы его. Был честным, трудолюбивым, не потерял еще чувство милосердия и любви к ближнему. И такой человек нашелся. Звали его Нуу 8 . Всевышний сделал его проро- ком и поручил построить большой ковчег. Когда ковчег был построен, Всемогущий поса- дил в него людей самых честных и по паре животных каждого вида. Согнав в поднебесье несметные полчища грозовых туч, он вызвал проливной ливень. Это была Большая вода. Она лилась до тех пор, пока самые высокие горные вершины не скрылись под ее пучиной. Обитатели Земли, кроме тех, которые сели в лодку Нуу, захлебнулись и утонули. После этого всемогущий Аллах разогнал дождевые тучи, и в небе вновь засияло солнце. Земля постепенно стала выступать из-под воды. На эти земли святой Нуу начал высаживать лю- дей. Так, обойдя все четыре стороны света, Нуу достиг широких просторов, издревле назы- ваемых Туранской низменностью. Здесь ковчег, задев дно, внезапно сел на мель. Сдвинуть с места его никак не смогли, и тогда последние люди и животные вынуждены были покинуть ковчег. Это случилось в один из самых жарких дней. Люди, защищаясь от паля- щих лучей солнца, покрывали головы чем попало, широкими листья

Архив сформирован автоматически из извлеченного текста. Для PDF-источников в системе сохраняется оригинальный PDF-файл; для HTML и Office-форматов формируется единый текстовый PDF-архив.